

Zeitschrift: Der Kreis : eine Monatsschrift = Le Cercle : revue mensuelle
Band: 21 (1953)
Heft: 12

Rubrik: Mitteilungen = Communiqués

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 31.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Mitteilungen - Communiqués

Der Kreis, Zürich.

Alle Mittwoch-Klubabende wie bisher. — Bücherausgabe n u r von 21—22 Uhr.

Samstag, 19. Dezember: Grosse Weihnachtsfeier mit Freinacht.

Sonntag, 20. Dezember: Fröhlicher Ausklang.

Donnerstag, 31. Dezember: Sylvesterfeier mit Kameraden!!

Le Cercle, Zurich.

Tous les mercredis, réunions habituelles du Club. - Librairie, seulement de 21 à 22 h.

Samedi, 19 décembre: Grande fête de Noël durant toute la nuit.

Dimanche, 20 décembre: Joyeuse fin de fête.

Jeudi, 31 décembre: Fête de St-Sylvestre!

Pakete und eingeschriebene Sendungen

m ü s s e n unbedingt die g a n z e Adresse tragen: Lesezirkel «Der Kreis» usw. — Angaben wie «Postfach 547», Fraumünster, Zürich 22, genügen n i c h t. Die Post ist berechtigt, solche Pakete und eingeschriebene Briefe zurückzuweisen. Dagegen genügt die Angabe der Postfachnummer für gewöhnliche Briefe.

Tout colis

qui nous est adressé doit a b s o l u m e n t porter l'adresse complète suivante: «Lesezirkel «Der Kreis»... etc. La simple indication de: «Postfach 547, Fraumünster, Zürich 22» ne suffit pas. La poste est autorisée à retourner de tels paquets portant une adresse incomplète à leur expéditeur. Par contre, la simple mention de la case postale et de son numéro est suffisante pour les lettres.

Frohe Festtage

wünscht Ihnen

Theo Hurter

Buchbinderei, Bodmerstrasse 8, Zürich-Enge.

Für das mir bisher gewährte Vertrauen danke ich Allen. Das Einbinden Ihrer Zeitschriften und Bücher besorge ich weiterhin sehr gerne zu mässigen Preisen.

Eine Spende für Clichés

im Weihnachtsheft kam diesmal erfreulicherweise aus Basel im Betrage von Fr. 250.—. Wir sind dem Abonnenten Nr. 254 dafür sehr verbunden. Er sieht den schönsten Dank in dieser erfreulich bebilderten Nummer! — Wir nehmen auch weiterhin solche Beiträge für die Ausstattung der Zeitschrift entgegen und danken im voraus herzlich. —
Der Kreis, Zürich.

Verantwortlich für den deutschen Textteil: Rolf; für die französischen Beiträge: die jeweiligen Einsender. — Diese Zeitschrift, sowie die Photographien des damit verbundenen Bilderdienstes, dürfen an Jugendliche unter achtzehn Jahren weder verkauft noch ausgeliehen werden. Die Redaktion lehnt jede Verantwortung von daraus entstehenden Folgen ab.